

10/579797

IAP12 Rec'd PCT/PTO 18 MAY 2006

THE FOLLOWING IS THE ENGLISH TRANSLATION OF THE  
AMENDMENTS TO THE CLAIMS OF THE INTERNATIONAL  
APPLICATION UNDER PCT ARTICLE 19:

AMENDED SHEETS (Pages 11-12).

CLAIMS

1.(Amended) An optical pickup for applying optical beams to an optical disk, comprising:

a collimate lens for transferring optical beams outputted from a light source to parallel light; and

an objective lens for collecting the optical beams transferred to parallel light by the collimate lens and applying the beams to the optical disk,

characterized in that mounting angles of the collimate lens and the objective lens are adjusted so that a 0° direction astigmatism of the collimate lens and a 0° direction astigmatism of the objective lens may be offset by each other and a 45° direction astigmatism of the collimate lens and a 45° direction astigmatism of the objective lens may be offset by each other.

2.(Amended) The optical pickup according to claim 1, characterized in that the collimate lens and the objective lens have a gate for resin injection wherein

the gates are reference positions when adjusting the mounting angles.

3.(Amended) An optical disk apparatus for gaining access to an optical disk, comprising: a collimate lens for transferring optical beams outputted from a light source to parallel light; and

an objective lens for collecting the optical beams transferred to parallel light by the collimate lens and applying beams to the optical disk,

characterized in that mounting angles of the collimate lens and the objective lens are adjusted so that the 0° direction astigmatism

of the collimate lens and the  $0^\circ$  direction astigmatism of the objective lens may be offset by each other and the  $45^\circ$  direction astigmatism of the collimate lens and the  $45^\circ$  direction astigmatism of the objective lens may be offset by each other.

4. (Amended) A manufacturing method for an optical pickup for applying optical beams to an optical disk, characterized by the following steps of:

measuring of an astigmatism of a collimate lens for transferring optical beams outputted from a light source to parallel light and an astigmatism of an objective lens for collecting the optical beams transferred to the parallel light by the collimate lens and applying the beams to the optical disk, and

adjusting of mounting angles of the collimate lens and the objective lens so that the  $0^\circ$  direction astigmatism of the collimate lens and the  $0^\circ$  direction astigmatism of the objective lens may be offset by each other and the  $45^\circ$  direction astigmatism of the collimate lens and the  $45^\circ$  direction astigmatism of the objective lens may be offset by each other, based on the measured astigmatism of each of the collimate lens and the objective lens in mounting the collimate lens and the objective lens on the optical pickup.